

煤炭工業制訂十年發展規劃

定要加速實現機械化現代化

全國煤炭業英大會開幕 李先念等領導人出席

【本報北京二十日電】全國煤炭工業英大會，二十日在人民大會堂隆重開幕。中共中央主席、國務院總理李先念，中共中央副主席、國務院副總理王震，以及多位副總理、部長、副部長等領導人出席了開幕式。

李先念在開幕式上發表了重要講話，強調煤炭工業是國民經濟的基礎，必須加速實現機械化、現代化，提高生產效率，保障能源供應。他要求全行業團結一致，為實現國家發展目標而努力。

開幕式上，多位領導人分別致詞，對煤炭工業的發展表示重視和支持。隨後，大會進入主題報告階段，由有關部門負責人詳細闡述了煤炭工業十年發展規劃的內容。

西德英荷丹等國提出警告

歐洲發現以列毒橙

果身染水銀皮呈銀灰色 各國下令檢查

【法新社巴黎二十日電】西德、英國、荷蘭、丹麥等國政府，二十日分別向公眾發出警告，指出在歐洲發現了以列毒橙（Agent Orange）的污染。這種化學物質曾被廣泛用於越南戰爭期間的森林剷除行動，被認為是一種強烈的致癌劑。

警告指出，在歐洲發現的以列毒橙污染，主要體現在水果表面出現水銀皮，呈現銀灰色。各國政府已下令對受污染地區的水果進行檢查，並提醒公眾在購買和食用時要格外小心。

此外，一些國家還下令對受污染地區的土壤和環境進行監測，以確保公眾健康不受威脅。

五產油國昨開會議

油價擬與美元脫鉤

【路透社日內瓦二十日電】五個主要石油出口國（阿拉伯聯合酋長國、伊拉克、科威特、沙特阿拉伯和伊朗）的石油部長，二十日在日內瓦舉行了會議。會議的主要議題是討論石油價格與美元脫鉤的可能性。

與會代表表示，目前的石油價格體系存在不穩定性，與美元掛鉤的機制需要進行調整。他們認為，建立一個更加公平、穩定的石油價格體系，將有助於保障全球能源供應。

會議還討論了其他與石油貿易相關的問題，包括運輸安全、市場穩定等。與會代表一致認為，加強國際合作，共同維護石油市場的穩定，是當前的首要任務。

埃及副總理

今日抵北京

【路透社開羅二十日電】埃及副總理穆巴拉克，二十日離開開羅，前往北京訪問。穆巴拉克此行是應中國政府邀請，旨在加強中埃兩國之間的友好關係，並就共同關心的國際問題交換意見。

穆巴拉克在開羅表示，埃及對中國的發展表示欽佩，並希望通過此次訪問，進一步擴大兩國在各個領域的合作。他還表示，埃及將繼續致力於維護地區和平與穩定。

穆巴拉克預計將在中國停留數日，隨後將訪問其他國家。中國政府對穆巴拉克的到訪表示歡迎，並表示將為其提供一切便利。

訪原美籍戰俘溫納瑞斯

【本報記者溫納瑞斯二十日電】原美國籍戰俘溫納瑞斯，二十日接受本報專訪。溫納瑞斯在訪談中回憶了他在戰爭期間的經歷，並談到了他對和平的嚮往。

溫納瑞斯表示，戰爭給他留下了深刻的印記，他見證了戰爭的殘酷和人性的扭曲。他認為，和平是人類最珍貴的財富，也是實現國家繁榮富強的基礎。他呼籲各國加強對話與合作，共同維護世界和平。

溫納瑞斯還談到了他對中國的看法，他表示，中國是一個充滿活力和發展潛力的國家，他對中國的未來充滿信心。他希望能夠繼續為促進中美人友誼做出貢獻。

北約秘密傳給東德 議會反應激烈

西德新聞 謀案起風波

【路透社柏林二十日電】西德議會對北約秘密傳給東德的情報一事，反應極為激烈。議員們認為，這種行為嚴重違反了國際法和道德原則，損害了西德的利益。

議員們要求政府採取嚴厲措施，追究相關人員的責任，並加強對情報安全的保護。他們還呼籲公眾關注此事，並對政府的處理方式提出批評。

政府方面則表示，將對此事進行徹底調查，並根據事實作出處理。政府強調，維護國家安全是首要任務，任何損害國家安全的行为都將受到嚴懲。

新正政大任職

汪政要職

【本報訊】新任正政大任職，汪政要職。此次任職儀式在莊嚴的氣氛中舉行，多位領導人出席了儀式。汪政在任職演說中，表示將恪盡職守，為國家和人民服務。

汪政在演說中強調，正政大作為國家的重要機構，肩負著繁重的任務。他要求全體工作人員團結一致，共同努力，為實現國家的發展目標而奮鬥。他還表示，將加強與各界的聯繫，聽取意見和建議，不斷提高工作水平。

任職儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。汪政表示，將繼續努力，為國家和人民做出更大的貢獻。

鄧小平明訪尼泊爾

此間德王將親自主持國宴

【本報訊】鄧小平主席將於明日訪問尼泊爾。此次訪問是鄧小平主席應尼泊爾國王親王邀請進行的。尼泊爾國王將親自主持國宴，歡迎鄧小平主席的到訪。

鄧小平主席在訪問期間，將與尼泊爾領導人舉行會談，就兩國關係正常化問題交換意見。他還將參觀尼泊爾的歷史文化遺產，並與當地民眾見面。

此次訪問將進一步加強中尼兩國之間的友好關係，並為兩國關係正常化創造有利條件。尼泊爾方面表示，將為鄧小平主席的訪問提供一切便利，並確保其行程順利。

李強會見加外長

加工商名人士出席

【本報訊】李強副總理將於明日會見加拿大外長。此次會談旨在加強中加兩國在經貿領域的合作，並就共同關心的國際問題交換意見。

李強副總理在會談中，將向加外長介紹中國目前的經濟發展情況，並表示中國對加強與加拿大的經貿合作充滿信心。他還將就當前國際形勢交換意見，並尋求在多個領域達成合作共識。

加拿大外長表示，加拿大對加強與中國的經貿合作持積極態度，並希望通過此次會談，進一步擴大兩國在各個領域的合作。他還表示，將為加拿大工商名人士出席會談提供便利。

汽車等五十種商品

泰國宣佈禁止進口

【路透社曼谷二十日電】泰國政府宣佈，將禁止進口五十種商品，包括汽車、電子產品等。政府表示，此舉是為了保護國內產業，並維護國家安全。

泰國政府表示，這些被禁止進口的商品，主要是來自某些國家的產品。政府認為，這些產品對泰國的國內產業構成了威脅，並可能對國家安全產生不利影響。因此，政府決定採取此項措施。

此舉引起了國際社會的關注。一些國家表示，泰國政府的這一決定缺乏透明度，並可能違反了國際貿易規則。他們呼籲泰國政府與相關國家進行溝通，尋求妥善解決辦法。

中國石油代表團

【路透社北京二十日電】中國石油代表團將於明日訪問美國。此次訪問旨在加強中美國際石油公司的合作，並就共同關心的國際問題交換意見。

中國石油代表團在訪問期間，將與美國石油代表團舉行會談，就兩國石油公司的合作問題交換意見。他們還將參觀美國石油公司的生產設施，並與當地官員見面。

美國方面表示，將為中國石油代表團的訪問提供一切便利，並希望通過此次訪問，進一步擴大兩國在石油領域的合作。美國政府還表示，將加強對石油市場的監管，以確保能源供應的安全。

北京有特別音樂會

【本報訊】北京將舉辦特別音樂會，慶祝重要節日。此次音樂會將邀請多位著名音樂家演出，為觀眾帶來精彩的音樂盛宴。

音樂會將於明日晚上八時在國家音樂廳舉行。演出節目包括多首中外名曲，展現了音樂家們的精湛技藝。主辦單位表示，希望通過此次音樂會，弘揚優秀文化，增進民眾對音樂的熱愛。

音樂會門票已開始發售，歡迎廣大市民踴躍參加。主辦單位還表示，將為聽障人士提供便利，確保他們也能欣賞到這場精彩的演出。

中國外貿出現新的前景

中法中加都將

【本報訊】中國外貿出現新的前景，中法中加都將。隨著國際形勢的變化，中國與法國、加拿大等國家的經貿往來日益頻繁，為中國外貿發展提供了新的機遇。

中國政府表示，將進一步擴大對外開放，吸引外商投資，並加強與各國的經貿合作。政府還將加強對外貿政策的宣傳，提高企業對外貿易的能力。

法國和加拿大方面也表示，對加強與中國的經貿合作充滿信心。他們將通過多種渠道，為中國企業提供便利，並尋求在多個領域達成合作共識。

中國石油代表團

離美國赴日訪問

【路透社北京二十日電】中國石油代表團將於明日訪問美國，隨後將離美赴日訪問。此次訪問旨在加強中美國際石油公司的合作，並就共同關心的國際問題交換意見。

中國石油代表團在訪問期間，將與美國石油代表團舉行會談，就兩國石油公司的合作問題交換意見。他們還將參觀美國石油公司的生產設施，並與當地官員見面。

隨後，代表團將前往日本，與日本石油代表團舉行會談，並參觀日本的石油生產設施。此次訪問將進一步加強中國與美國、日本在石油領域的合作。

南極岩石含微生物

生命之謎

【路透社莫斯科二十日電】在南極洲發現的岩石中含有微生物，這一發現為生命起源之謎提供了新的線索。科學家表示，這些微生物可能是在極端環境下生存的古生物遺骸。

科學家們在對南極洲的岩石進行研究時，發現了一些微小的孔洞，這些孔洞被認為是微生物活動的跡象。進一步的分析顯示，這些孔洞中含有有機物質，這與微生物的存在相吻合。

這一發現引起了科學界的廣泛關注。一些科學家認為，這可能是地球上最早生命的證據，為研究生命的起源提供了重要參考。他們呼籲進一步的研究，以揭示生命的奧秘。

香港九龍

新九龍

【本報訊】香港九龍地區將進行重大開發，新九龍。政府計劃在九龍地區興建多項大型基礎設施，包括道路、橋樑、公園等，以改善交通條件，提升城市形象。

政府表示，此次開發將充分考慮到九龍地區的地理特點和居民需求，力求實現經濟效益與社會效益的統一。他們還將加強對開發過程的監管，確保工程質量，並保護環境。

開發項目預計將於近期內動工，並將在未來數年內陸續完工。政府還表示，將加強與市民的溝通，聽取意見和建議，確保開發工作順利進行。

泰國春武里府土山

【路透社曼谷二十日電】泰國春武里府發現土山，當地政府已採取措施保護。據悉，該土山具有歷史價值，可能與古代文明有關。政府呼籲民眾停止在該地區進行任何破壞性活動。

當地政府表示，該土山的發現是當地歷史文化遺產的重要組成部分。他們將採取一切必要措施，確保土山的完整性和安全性。政府還將加強對該地區的巡邏，防止非法開採和破壞行為。

一些歷史學家對該土山的發現表示興奮，認為這可能為研究古代文明提供重要證據。他們呼籲政府加強對該土山的保護，並進行進一步的考古研究。

港九影院

【本報訊】港九影院將上映多部新片，包括動作片、愛情片等。觀眾可以期待精彩的演出。影院還將舉辦多項活動，為觀眾提供更好的觀影體驗。

港九影院表示，將繼續引進高品質的影片，滿足廣大觀眾的需求。他們還將加強對影院設施的維護，確保觀眾能夠在舒適的環境下觀影。

此外，影院還將舉辦多項促銷活動，如優惠票、會員卡等，以吸引更多觀眾。他們還將加強對影院周邊環境的整頓，提升影院的整體形象。

北約秘密傳給東德 議會反應激烈 西德新聞課案起風波 國防部長昨提出辭職

另一位技術及科學部長勒德爾同時掛冠

【法新社柏林一日電】西德政府發言人宣佈，西德國防部長勒德爾，因向東德提供秘密情報，被國會彈劾。勒德爾在國會提出辭職，並表示將辭職。另一位技術及科學部長勒德爾，也因涉及此案，被國會彈劾。勒德爾在國會提出辭職，並表示將辭職。

古巴國防部長抵蘇 商討干預非洲之角

【路透社莫斯科一日電】古巴國防部長卡斯楚，於昨日抵達莫斯科，與蘇聯國防部長烏斯季諾夫會談。據悉，雙方將就蘇聯在非洲之角採取軍事行動，以及古巴在該地區的軍事部署等問題進行商討。



古巴國防部長卡斯楚與蘇聯國防部長烏斯季諾夫會談。

萬隆學生昨罷課 抗議校方支持捕同儕

【法新社雅加達一日電】印尼萬隆大學學生，因不滿校方支持捕同儕，於昨日舉行罷課。學生表示，校方在處理學生糾紛時，偏袒一方，並對被捕學生進行不當處理。



美一俄河流被冰塊堵塞。

【美聯社莫斯科一日電】美俄邊境的一條河流，因冰塊堵塞，交通受阻。當地官員表示，冰塊是從上游漂下，堵塞了河道，導致交通中斷。

東盟秘書長宣佈 印尼與東盟關係正常化

【路透社新加坡一日電】東盟秘書長宣佈，印尼與東盟的關係已正常化。秘書長表示，印尼已滿足東盟的要求，並已重新加入東盟。

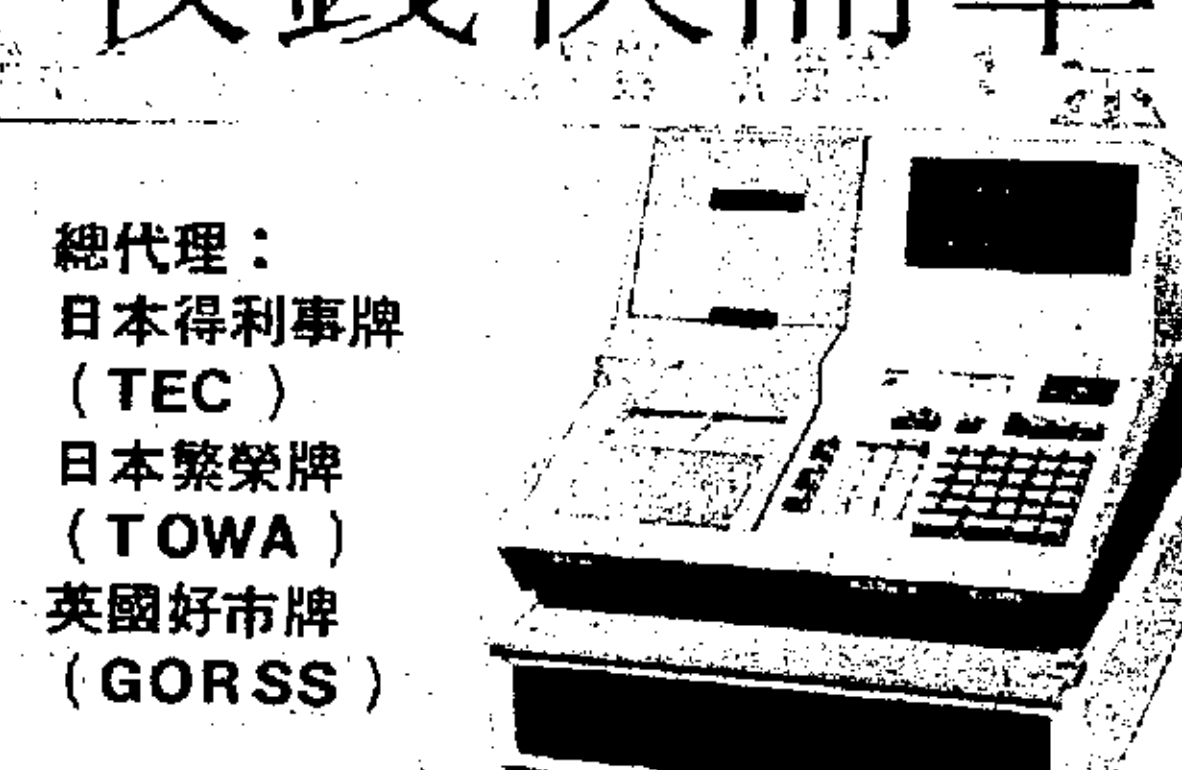
存生然仍天四埋雪 俄京於免道孔錯中雪在擊手車汽用

【路透社莫斯科一日電】莫斯科昨日大雪，交通受阻。許多汽車在雪中拋錨，司機們在雪中尋找出路。警方呼籲司機們在惡劣天氣下謹慎駕駛。

美參院外委會通過 新巴拿馬運河條約

【路透社華盛頓一日電】美國參議院外交委員會，昨日通過了新的巴拿馬運河條約。該條約將重新劃分巴拿馬運河的主權，並加強美國對該地區的軍事存在。

收錢快而準！



總代理：
日本得利事牌 (TEC)
日本榮榮牌 (TOWA)
英國好市牌 (GORSS)
本公司為閣下的行業而設計的收銀機，提供完善的收銀管理制度及一流保養服務。

提高飲客口味 不賣低級劣茶

英記茶莊香港擁有最多基本飲戶茶莊
中國茶葉世界馳名
春節聯歡無上佳品
香港九龍英記茶莊
始創茶莊不二價

東泰外長達成協議 兩國即將交換大使

【路透社曼谷一日電】泰國與柬埔寨的外長，昨日在曼谷達成協議，兩國將於近期內交換大使。雙方表示，此次協議的達成，標誌著兩國關係的進一步正常化。

中國日本交換照會 履行商標保護協定

【法新社東京一日電】中國與日本，昨日就履行商標保護協定交換了照會。雙方表示，將加強在商標保護方面的合作，維護雙方的合法權益。

泰國前總理府土山 發現史前人類遺址

【路透社曼谷一日電】泰國前總理府土山，昨日發現了史前人類遺址。考古學家在該處發現了多件史前工具及骨骼，初步估計為史前人類所遺留。

今日電視節目 7:30 新聞 8:00 新聞 8:30 新聞 9:00 新聞 9:30 新聞 10:00 新聞 10:30 新聞 11:00 新聞 11:30 新聞	聲麗都京 場五後天今 七時至九時 九時至十一時 十一時至十二時 十二時至二時	聲麗都京 場五後天今 七時至九時 九時至十一時 十一時至十二時 十二時至二時	聲麗都京 場五後天今 七時至九時 九時至十一時 十一時至十二時 十二時至二時	聲麗都京 場五後天今 七時至九時 九時至十一時 十一時至十二時 十二時至二時	聲麗都京 場五後天今 七時至九時 九時至十一時 十一時至十二時 十二時至二時	聲麗都京 場五後天今 七時至九時 九時至十一時 十一時至十二時 十二時至二時	聲麗都京 場五後天今 七時至九時 九時至十一時 十一時至十二時 十二時至二時	聲麗都京 場五後天今 七時至九時 九時至十一時 十一時至十二時 十二時至二時	聲麗都京 場五後天今 七時至九時 九時至十一時 十一時至十二時 十二時至二時	聲麗都京 場五後天今 七時至九時 九時至十一時 十一時至十二時 十二時至二時	聲麗都京 場五後天今 七時至九時 九時至十一時 十一時至十二時 十二時至二時
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

泰國國際 場五後天今 七時至九時 九時至十一時 十一時至十二時 十二時至二時	泰國國際 場五後天今 七時至九時 九時至十一時 十一時至十二時 十二時至二時	泰國國際 場五後天今 七時至九時 九時至十一時 十一時至十二時 十二時至二時	泰國國際 場五後天今 七時至九時 九時至十一時 十一時至十二時 十二時至二時	泰國國際 場五後天今 七時至九時 九時至十一時 十一時至十二時 十二時至二時	泰國國際 場五後天今 七時至九時 九時至十一時 十一時至十二時 十二時至二時	泰國國際 場五後天今 七時至九時 九時至十一時 十一時至十二時 十二時至二時	泰國國際 場五後天今 七時至九時 九時至十一時 十一時至十二時 十二時至二時	泰國國際 場五後天今 七時至九時 九時至十一時 十一時至十二時 十二時至二時	泰國國際 場五後天今 七時至九時 九時至十一時 十一時至十二時 十二時至二時	泰國國際 場五後天今 七時至九時 九時至十一時 十一時至十二時 十二時至二時	泰國國際 場五後天今 七時至九時 九時至十一時 十一時至十二時 十二時至二時
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

物生微 謎之命生

星火似環境下之

警方防止犯罪調查提醒居民

為防匪徒賺入門屋 八項辦法可作參考

對自稱送貨、送禮、訪友、租房者，切勿輕信，門要開，須先查清對方身份。

【本報訊】警方為防止匪徒利用各種名義，敲詐勒索居民，特制定八項辦法，提醒居民在開門前，須先查清對方身份，切勿輕信。八項辦法如下：(一)自稱送貨、送禮、訪友、租房者，切勿輕信，門要開，須先查清對方身份。(二)自稱送貨、送禮者，須先出示貨單或禮單，並請其出示證件。(三)自稱訪友者，須先出示友人姓名及地址，並請其出示證件。(四)自稱租房者，須先出示房東姓名及地址，並請其出示證件。(五)自稱修理者，須先出示修理單，並請其出示證件。(六)自稱收帳者，須先出示帳單，並請其出示證件。(七)自稱警察者，須先出示警官證，並請其出示證件。(八)自稱其他人員者，須先出示證件，並請其出示證件。

以色列橙含毒素 水果商大為驚訝

居民得悉此消息後亦甚表關注

【本報訊】以色列橙含毒素，水果商大為驚訝。據悉，以色列橙中含有一種毒素，名為「橙毒素」，這種毒素會對人體造成傷害。水果商對此消息表示驚訝，並呼籲居民在購買以色列橙時，要特別小心。居民得悉此消息後亦甚表關注。

九國駐港總領事 參觀新界新市鎮

【本報訊】九國駐港總領事，昨日參觀新界新市鎮。總領事一行由新界新市鎮發展局陪同，參觀了新市鎮的各項設施，包括學校、醫院、公園等。總領事對新市鎮的發展表示讚賞，並表示將繼續支持新市鎮的發展。

跑馬地破裂製毒機關 警方搜出逾百萬元毒品

三男一女被帶走

【本報訊】警方在跑馬地發現一個製毒機關，搜出逾百萬元毒品。警方在該機關內搜出大量毒品，並帶走三名男子和一名女子。警方表示，該機關是一個大型製毒機關，生產的毒品主要供應給香港及東南亞地區。

去年罪案總數略減 銀行劫案大為增加

警方表示未報罪案不知多少

【本報訊】警方表示，去年罪案總數略減，但銀行劫案大為增加。警方表示，去年共發生了約一千宗罪案，較前年略減。但銀行劫案卻增加了約百分之二十。警方呼籲市民在銀行存款時，要特別小心，並提醒銀行加強保安措施。

鳳翔飯店失款五萬 匪稱送貨闖入會計部

另二萬多元在梯間失而復得

【本報訊】鳳翔飯店失款五萬，匪稱送貨闖入會計部。警方在該飯店內搜出五萬元現金，並帶走一名男子。警方表示，該名男子是受匪徒之託，將五萬元現金送入會計部。警方在梯間內搜出二萬多元現金，並已失而復得。

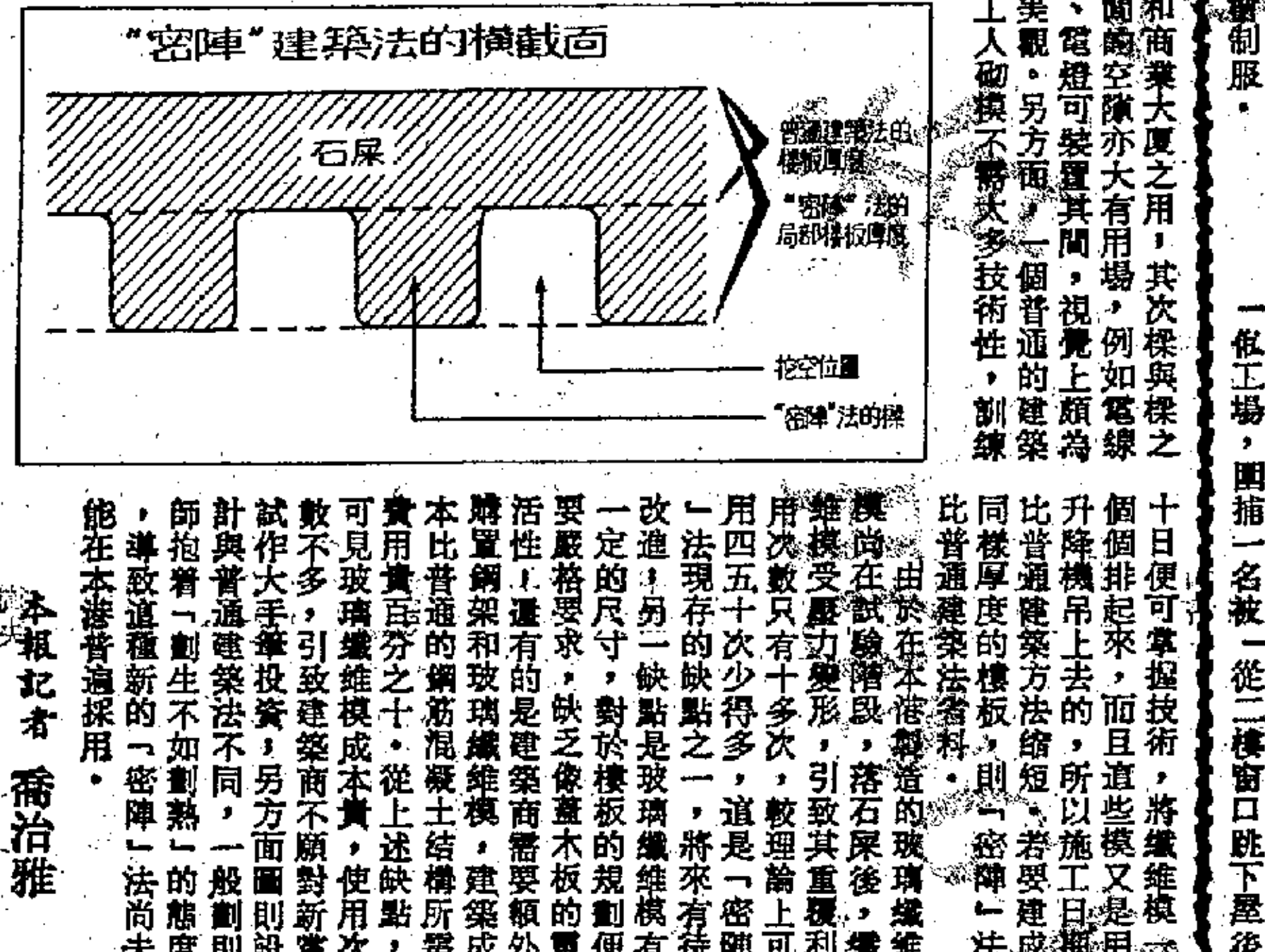
一謀殺疑犯昨被捕 跳窗逃走不遂 警探曾經開槍

跳窗逃走不遂 警探曾經開槍

【本報訊】一名謀殺疑犯昨日被捕，跳窗逃走不遂，警探曾經開槍。警方在該疑犯跳窗時，曾開槍警告，但疑犯並未停止跳窗。警方最終在梯間內將疑犯捕獲。

「密陣」建築法 此法近年已在港使用，特點是可以減少建築物的重量

【本報訊】「密陣」建築法，此法近年已在港使用，特點是可以減少建築物的重量。這種建築法主要用於高層建築，可以減少建築物的自重，從而減輕地基的負擔。這種建築法在國際上也得到了廣泛的應用。



對是否接納當局提出的方案 傳譯員今開大會表決

【本報訊】傳譯員今日開大會表決，對是否接納當局提出的方案。傳譯員代表將在會上討論當局的方案，並進行表決。傳譯員代表表示，他們將根據當局的方案，做出最合理的決定。

中港辦客戶旅行

歡迎參加，參加者可向本辦事處索取資料。地址：香港永樂街152號。電話：5-431196。

珠江橋牌 罐裝餅乾

品質優良，送禮自奉。早午茶點，最佳選擇。

- 小兔餅乾
- 樂多餅乾
- 健兒餅乾
- 奶油體力架餅

國貨公司、士多、辦館、超級市場均售。代理處：五豐行。經銷處：長合公司。地址：香港永樂街152號。電話：5-431196。

爭鳴 第四期出版

中共展開新鬥爭？中共僑務問題特輯。內容包括：華僑、港澳、對僑務政策的分析等。定價：每份一角。地址：香港永樂街152號。電話：5-431196。

天安門事件真相

一本圖文並茂的專集。今天出版。定價：每份一角。地址：香港永樂街152號。電話：5-431196。

恒隆銀行

歲晚延長營業時間。本銀行為便利客戶提存起見，在下列日期之營業時間延長如下：

- 農曆十二月廿六日（公曆二月三日）星期五至下午六時。
- 農曆十二月廿七日（公曆二月四日）星期六至下午五時。

國貨公司藥行有售。電話：3-621477、3-626855。

咳必清

傷風咳嗽，支氣管炎，支氣管喘息，過敏性鼻炎，咽喉炎。

國貨公司藥行有售。電話：3-621477、3-626855。

對是否接納當局提出的方案 傳譯員今開大會表決

三百多傳譯員昨靜坐整天等候談判結果

【本報訊】三百多傳譯員昨(廿八)日在維多利亞港畔的「維多利亞」酒家舉行大會，討論是否接納當局提出的方案。會中，三百多傳譯員在會前靜坐了一整天，等候談判結果。大會由主席主持，首先由主席致詞，表示傳譯員對當局提出的方案，經過多日的談判，終於達成協議。大會中，三百多傳譯員在會前靜坐了一整天，等候談判結果。大會由主席主持，首先由主席致詞，表示傳譯員對當局提出的方案，經過多日的談判，終於達成協議。

大埔工業邨地盤 四間公司昨簽租約

預料明年完成建設工程並投產

【本報訊】大埔工業邨地盤，四間公司昨(廿八)日簽訂租約。預料明年完成建設工程並投產。四間公司分別是：(一)大埔工業邨地盤，(二)大埔工業邨地盤，(三)大埔工業邨地盤，(四)大埔工業邨地盤。四間公司分別是：(一)大埔工業邨地盤，(二)大埔工業邨地盤，(三)大埔工業邨地盤，(四)大埔工業邨地盤。

灣仔堅拿道西天橋上 隧道巴士貨車相撞

貨車翻側 有六人受傷

【本報訊】昨(廿八)日，在灣仔堅拿道西天橋上，發生一宗隧道巴士與貨車相撞的意外。貨車翻側，有六人受傷。意外發生在下午一時許，當時一輛由灣仔開往中環的隧道巴士，在行駛途中，與一輛由中環開往灣仔的貨車相撞。貨車翻側，有六人受傷。意外發生在下午一時許，當時一輛由灣仔開往中環的隧道巴士，在行駛途中，與一輛由中環開往灣仔的貨車相撞。貨車翻側，有六人受傷。

《巴士奇遇結良緣》 除夕晚上六院聯映

新風格喜劇情節幽默詼諧

【本報訊】《巴士奇遇結良緣》將於除夕晚上六時，在六院聯映。新風格喜劇情節幽默詼諧。《巴士奇遇結良緣》是一部新風格喜劇，情節幽默詼諧，將於除夕晚上六時，在六院聯映。《巴士奇遇結良緣》是一部新風格喜劇，情節幽默詼諧，將於除夕晚上六時，在六院聯映。

辦學院學教三由 程課練訓師教職在

請申學入受接經已

【本報訊】由三由學院主辦的「三由學院學教三由程課練訓師教職在」，已接受申請。該課程旨在培養中學教師，課程內容包括：(一)中學教育概論，(二)中學教學法，(三)中學教育心理學，(四)中學教育行政學，(五)中學教育社會學，(六)中學教育哲學，(七)中學教育史，(八)中學教育比較研究，(九)中學教育實習，(十)中學教育研究。該課程旨在培養中學教師，課程內容包括：(一)中學教育概論，(二)中學教學法，(三)中學教育心理學，(四)中學教育行政學，(五)中學教育社會學，(六)中學教育哲學，(七)中學教育史，(八)中學教育比較研究，(九)中學教育實習，(十)中學教育研究。



會集昨員譯得多百三

【本報訊】三百多傳譯員昨(廿八)日在維多利亞港畔的「維多利亞」酒家舉行大會，討論是否接納當局提出的方案。會中，三百多傳譯員在會前靜坐了一整天，等候談判結果。大會由主席主持，首先由主席致詞，表示傳譯員對當局提出的方案，經過多日的談判，終於達成協議。大會中，三百多傳譯員在會前靜坐了一整天，等候談判結果。大會由主席主持，首先由主席致詞，表示傳譯員對當局提出的方案，經過多日的談判，終於達成協議。

【本報訊】大埔工業邨地盤，四間公司昨(廿八)日簽訂租約。預料明年完成建設工程並投產。四間公司分別是：(一)大埔工業邨地盤，(二)大埔工業邨地盤，(三)大埔工業邨地盤，(四)大埔工業邨地盤。四間公司分別是：(一)大埔工業邨地盤，(二)大埔工業邨地盤，(三)大埔工業邨地盤，(四)大埔工業邨地盤。

【本報訊】昨(廿八)日，在灣仔堅拿道西天橋上，發生一宗隧道巴士與貨車相撞的意外。貨車翻側，有六人受傷。意外發生在下午一時許，當時一輛由灣仔開往中環的隧道巴士，在行駛途中，與一輛由中環開往灣仔的貨車相撞。貨車翻側，有六人受傷。意外發生在下午一時許，當時一輛由灣仔開往中環的隧道巴士，在行駛途中，與一輛由中環開往灣仔的貨車相撞。貨車翻側，有六人受傷。

【本報訊】《巴士奇遇結良緣》將於除夕晚上六時，在六院聯映。新風格喜劇情節幽默詼諧。《巴士奇遇結良緣》是一部新風格喜劇，情節幽默詼諧，將於除夕晚上六時，在六院聯映。《巴士奇遇結良緣》是一部新風格喜劇，情節幽默詼諧，將於除夕晚上六時，在六院聯映。

【本報訊】由三由學院主辦的「三由學院學教三由程課練訓師教職在」，已接受申請。該課程旨在培養中學教師，課程內容包括：(一)中學教育概論，(二)中學教學法，(三)中學教育心理學，(四)中學教育行政學，(五)中學教育社會學，(六)中學教育哲學，(七)中學教育史，(八)中學教育比較研究，(九)中學教育實習，(十)中學教育研究。該課程旨在培養中學教師，課程內容包括：(一)中學教育概論，(二)中學教學法，(三)中學教育心理學，(四)中學教育行政學，(五)中學教育社會學，(六)中學教育哲學，(七)中學教育史，(八)中學教育比較研究，(九)中學教育實習，(十)中學教育研究。

【本報訊】昨(廿八)日，在灣仔堅拿道西天橋上，發生一宗隧道巴士與貨車相撞的意外。貨車翻側，有六人受傷。意外發生在下午一時許，當時一輛由灣仔開往中環的隧道巴士，在行駛途中，與一輛由中環開往灣仔的貨車相撞。貨車翻側，有六人受傷。意外發生在下午一時許，當時一輛由灣仔開往中環的隧道巴士，在行駛途中，與一輛由中環開往灣仔的貨車相撞。貨車翻側，有六人受傷。

【本報訊】《巴士奇遇結良緣》將於除夕晚上六時，在六院聯映。新風格喜劇情節幽默詼諧。《巴士奇遇結良緣》是一部新風格喜劇，情節幽默詼諧，將於除夕晚上六時，在六院聯映。《巴士奇遇結良緣》是一部新風格喜劇，情節幽默詼諧，將於除夕晚上六時，在六院聯映。

【本報訊】由三由學院主辦的「三由學院學教三由程課練訓師教職在」，已接受申請。該課程旨在培養中學教師，課程內容包括：(一)中學教育概論，(二)中學教學法，(三)中學教育心理學，(四)中學教育行政學，(五)中學教育社會學，(六)中學教育哲學，(七)中學教育史，(八)中學教育比較研究，(九)中學教育實習，(十)中學教育研究。該課程旨在培養中學教師，課程內容包括：(一)中學教育概論，(二)中學教學法，(三)中學教育心理學，(四)中學教育行政學，(五)中學教育社會學，(六)中學教育哲學，(七)中學教育史，(八)中學教育比較研究，(九)中學教育實習，(十)中學教育研究。

【本報訊】昨(廿八)日，在灣仔堅拿道西天橋上，發生一宗隧道巴士與貨車相撞的意外。貨車翻側，有六人受傷。意外發生在下午一時許，當時一輛由灣仔開往中環的隧道巴士，在行駛途中，與一輛由中環開往灣仔的貨車相撞。貨車翻側，有六人受傷。意外發生在下午一時許，當時一輛由灣仔開往中環的隧道巴士，在行駛途中，與一輛由中環開往灣仔的貨車相撞。貨車翻側，有六人受傷。

【本報訊】《巴士奇遇結良緣》將於除夕晚上六時，在六院聯映。新風格喜劇情節幽默詼諧。《巴士奇遇結良緣》是一部新風格喜劇，情節幽默詼諧，將於除夕晚上六時，在六院聯映。《巴士奇遇結良緣》是一部新風格喜劇，情節幽默詼諧，將於除夕晚上六時，在六院聯映。

【本報訊】由三由學院主辦的「三由學院學教三由程課練訓師教職在」，已接受申請。該課程旨在培養中學教師，課程內容包括：(一)中學教育概論，(二)中學教學法，(三)中學教育心理學，(四)中學教育行政學，(五)中學教育社會學，(六)中學教育哲學，(七)中學教育史，(八)中學教育比較研究，(九)中學教育實習，(十)中學教育研究。該課程旨在培養中學教師，課程內容包括：(一)中學教育概論，(二)中學教學法，(三)中學教育心理學，(四)中學教育行政學，(五)中學教育社會學，(六)中學教育哲學，(七)中學教育史，(八)中學教育比較研究，(九)中學教育實習，(十)中學教育研究。

【本報訊】昨(廿八)日，在灣仔堅拿道西天橋上，發生一宗隧道巴士與貨車相撞的意外。貨車翻側，有六人受傷。意外發生在下午一時許，當時一輛由灣仔開往中環的隧道巴士，在行駛途中，與一輛由中環開往灣仔的貨車相撞。貨車翻側，有六人受傷。意外發生在下午一時許，當時一輛由灣仔開往中環的隧道巴士，在行駛途中，與一輛由中環開往灣仔的貨車相撞。貨車翻側，有六人受傷。

【本報訊】《巴士奇遇結良緣》將於除夕晚上六時，在六院聯映。新風格喜劇情節幽默詼諧。《巴士奇遇結良緣》是一部新風格喜劇，情節幽默詼諧，將於除夕晚上六時，在六院聯映。《巴士奇遇結良緣》是一部新風格喜劇，情節幽默詼諧，將於除夕晚上六時，在六院聯映。

【本報訊】由三由學院主辦的「三由學院學教三由程課練訓師教職在」，已接受申請。該課程旨在培養中學教師，課程內容包括：(一)中學教育概論，(二)中學教學法，(三)中學教育心理學，(四)中學教育行政學，(五)中學教育社會學，(六)中學教育哲學，(七)中學教育史，(八)中學教育比較研究，(九)中學教育實習，(十)中學教育研究。該課程旨在培養中學教師，課程內容包括：(一)中學教育概論，(二)中學教學法，(三)中學教育心理學，(四)中學教育行政學，(五)中學教育社會學，(六)中學教育哲學，(七)中學教育史，(八)中學教育比較研究，(九)中學教育實習，(十)中學教育研究。

【本報訊】昨(廿八)日，在灣仔堅拿道西天橋上，發生一宗隧道巴士與貨車相撞的意外。貨車翻側，有六人受傷。意外發生在下午一時許，當時一輛由灣仔開往中環的隧道巴士，在行駛途中，與一輛由中環開往灣仔的貨車相撞。貨車翻側，有六人受傷。意外發生在下午一時許，當時一輛由灣仔開往中環的隧道巴士，在行駛途中，與一輛由中環開往灣仔的貨車相撞。貨車翻側，有六人受傷。

【本報訊】《巴士奇遇結良緣》將於除夕晚上六時，在六院聯映。新風格喜劇情節幽默詼諧。《巴士奇遇結良緣》是一部新風格喜劇，情節幽默詼諧，將於除夕晚上六時，在六院聯映。《巴士奇遇結良緣》是一部新風格喜劇，情節幽默詼諧，將於除夕晚上六時，在六院聯映。

【本報訊】由三由學院主辦的「三由學院學教三由程課練訓師教職在」，已接受申請。該課程旨在培養中學教師，課程內容包括：(一)中學教育概論，(二)中學教學法，(三)中學教育心理學，(四)中學教育行政學，(五)中學教育社會學，(六)中學教育哲學，(七)中學教育史，(八)中學教育比較研究，(九)中學教育實習，(十)中學教育研究。該課程旨在培養中學教師，課程內容包括：(一)中學教育概論，(二)中學教學法，(三)中學教育心理學，(四)中學教育行政學，(五)中學教育社會學，(六)中學教育哲學，(七)中學教育史，(八)中學教育比較研究，(九)中學教育實習，(十)中學教育研究。

恭喜發財請飲施務露酒

雨不灑花花不紅 人不補血體不强

為何要補血
紅血球在人體內循環不息，如日常工作，尤其是女性，月經不調，產後失血，或因病後體弱，紅血球減少，則人體體弱，易生疾病。施務露酒，能補血，強身，使人體健，精神百倍。施務露酒，能補血，強身，使人體健，精神百倍。

施務露酒，能補血，強身，使人體健，精神百倍。施務露酒，能補血，強身，使人體健，精神百倍。施務露酒，能補血，強身，使人體健，精神百倍。施務露酒，能補血，強身，使人體健，精神百倍。

年齡	體重	身高	體重	身高	體重	身高	體重	身高	體重	身高
16歲	43	160	43	160	43	160	43	160	43	160
17歲	47	170	47	170	47	170	47	170	47	170
18歲	50	180	50	180	50	180	50	180	50	180
19歲	53	190	53	190	53	190	53	190	53	190
20歲	56	200	56	200	56	200	56	200	56	200
21歲	59	210	59	210	59	210	59	210	59	210
22歲	62	220	62	220	62	220	62	220	62	220
23歲	65	230	65	230	65	230	65	230	65	230
24歲	68	240	68	240	68	240	68	240	68	240
25歲	71	250	71	250	71	250	71	250	71	250
26歲	74	260	74	260	74	260	74	260	74	260
27歲	77	270	77	270	77	270	77	270	77	270
28歲	80	280	80	280	80	280	80	280	80	280
29歲	83	290	83	290	83	290	83	290	83	290
30歲	86	300	86	300	86	300	86	300	86	300
31歲	89	310	89	310	89	310	89	310	89	310
32歲	92	320	92	320	92	320	92	320	92	320
33歲	95	330	95	330	95	330	95	330	95	330
34歲	98	340	98	340	98	340	98	340	98	340
35歲	101	350	101	350	101	350	101	350	101	350
36歲	104	360	104	360	104	360	104	360	104	360
37歲	107	370	107	370	107	370	107	370	107	370
38歲	110	380	110	380	110	380	110	380	110	380
39歲	113	390	113	390	113	390	113	390	113	390
40歲	116	400	116	400	116	400	116	400	116	400
41歲	119	410	119	410	119	410	119	410	119	410
42歲	122	420	122	420	122	420	122	420	122	420
43歲	125	430	125	430	125	430	125	430	125	430
44歲	128	440	128	440	128	440	128	440	128	440
45歲	131	450	131	450	131	450	131	450	131	450
46歲	134	460	134	460	134	460	134	460	134	460
47歲	137	470	137	470	137	470	137	470	137	470
48歲	140	480	140	480	140	480	140	480	140	480
49歲	143	490	143	490	143	490	143	490	143	490
50歲	146	500	146	500	146	500	146	500	146	500
51歲	149	510	149	510	149	510	149	510	149	510
52歲	152	520	152	520	152	520	152	520	152	520
53歲	155	530	155	530	155	530	155	530	155	530
54歲	158	540	158	540	158	540	158	540	158	540
55歲	161	550	161	550	161	550	161	550	161	550
56歲	164	560	164	560	164	560	164	560	164	560
57歲	167	570	167	570	167	570	167	570	167	570
58歲	170	580	170	580	170	580	170	580	170	580
59歲	173	590	173	590	173	590	173	590	173	590
60歲	176	600	176	600	176	600	176	600	176	600
61歲	179	610	179	610	179	610	179	610	179	610
62歲	182	620	182	620	182	620	182	620	182	620
63歲	185	630	185	630	185	630	185	630	185	630
64歲	188	640	188	640	188	640	188	640	188	640
65歲	191	650	191	650	191	650	191	650	191	650
66歲	194	660	194	660	194	660	194	660	194	660
67歲	197	670	197	670	197	670	197	670	197	670
68歲	200	680	200	680	200	680	200	680	200	680
69歲	203	690	203	690	203	690	203	690	203	690
70歲	206	700	206	700	206	700	206	700	206	700
71歲	209	710	209	710	209	710	209	710	209	710
72歲	212	720	212	720	212	720	212	720	212	720
73歲	215	730	215	730	215	730	215	730	215	730
74歲	218	740	218	740	218	740	218	740	218	740
75歲	221	750	221	750	221	750	221	750	221	750
76歲	224	760	224	760	224	760	224	760	224	760
77歲	227	770	227	770	227	770	227	770	227	770
78歲	230	780	230	780	230	780	230	780	230	780
79歲	233	790	233	790	233	790	233	790	233	790
80歲	236	800	236	800	236	800	236	800	236	800
81歲	239	810	239	810	239	810	239	810	239	810
82歲	242	820	242	820	242	820	242	820	242	820
83歲	245	830	245	830	245	830	245	830	245	830
84歲	248	840	248	840	248	840	248	840	248	840
85歲	251	850	251	850	251	850	251	850	251	850
86歲	254	860	254	860	254	860	254	860	254	860
87歲	257	870	257	870	257	870	257	870	257	870
88歲	260	880	260	880	260	880	260	880	260	880
89歲	263	890	263	890	263	890	263	890	263	890
90歲	266	900	266	900	266	900	266	900	266	900
91歲	269	910	269	910	269	910	269	910	269	910
92歲	272	920	272	920	272	920	272	920	272	920
93歲	275	930	275	930	275	930	275	930	275	930
94歲	278	940	278	940	278	940	278	940	278	940
95歲	281	950</								



伯德·斯密安

伯德·斯密安

這次來港，一連兩晚和香港音樂界人士見面，談話甚多。伯德·斯密安，是美國著名的音樂家，他此次來港，是應邀參加「安魂曲」的演出。伯德·斯密安，是美國著名的音樂家，他此次來港，是應邀參加「安魂曲」的演出。伯德·斯密安，是美國著名的音樂家，他此次來港，是應邀參加「安魂曲」的演出。

他其及出演《安魂曲》瑞佛談

金 建

瑞佛談，是美國著名的音樂家，他此次來港，是應邀參加「安魂曲」的演出。瑞佛談，是美國著名的音樂家，他此次來港，是應邀參加「安魂曲」的演出。瑞佛談，是美國著名的音樂家，他此次來港，是應邀參加「安魂曲」的演出。

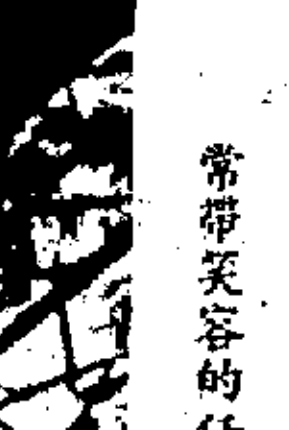
慈善接力設計聰明

葉如丹

「香港慈善步行接力賽」，已於昨日由慈善會主辦，在維多利亞公園舉行。慈善會，是香港著名的慈善機構，此次舉辦步行接力賽，是為了籌集資金，支持各項慈善事業。

佳藝電視招新

佳藝電視，是香港著名的電視台，此次招新，是為了擴大其節目範圍，提高其競爭力。佳藝電視，是香港著名的電視台，此次招新，是為了擴大其節目範圍，提高其競爭力。



常帶笑容的任意之

任意之

任意之，是香港著名的音樂家，他此次來港，是應邀參加「安魂曲」的演出。任意之，是香港著名的音樂家，他此次來港，是應邀參加「安魂曲」的演出。任意之，是香港著名的音樂家，他此次來港，是應邀參加「安魂曲」的演出。

佳視「盛情新馬難却

艾美

佳視，是香港著名的電視台，此次舉辦「盛情新馬難却」活動，是為了慶祝其成立週年，提高其知名度。佳視，是香港著名的電視台，此次舉辦「盛情新馬難却」活動，是為了慶祝其成立週年，提高其知名度。

擅演周璇的演員

潘一帆

潘一帆，是香港著名的演員，他擅演周璇，深受觀眾喜愛。潘一帆，是香港著名的演員，他擅演周璇，深受觀眾喜愛。

讀者與編者

讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。



路窄難調頭司機亦有修

路窄難調頭司機亦有修

路窄難調頭，司機亦有修，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。路窄難調頭，司機亦有修，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。

貨箱車巧遇狹子路

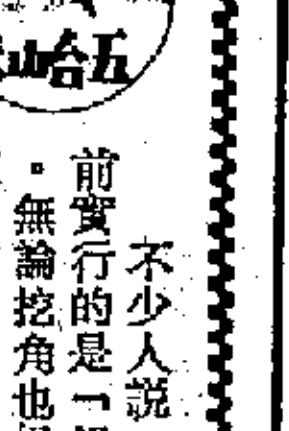
貨箱車巧遇狹子路，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。貨箱車巧遇狹子路，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。

信用證的通知和議付

信用證的通知和議付，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。信用證的通知和議付，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。

牡丹展中喜看「二喬」

牡丹展中喜看「二喬」，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。牡丹展中喜看「二喬」，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。



植繁可「雀孔皮蛇」

植繁可「雀孔皮蛇」

植繁可「雀孔皮蛇」，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。植繁可「雀孔皮蛇」，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。

養獨宜惡兇驚虎

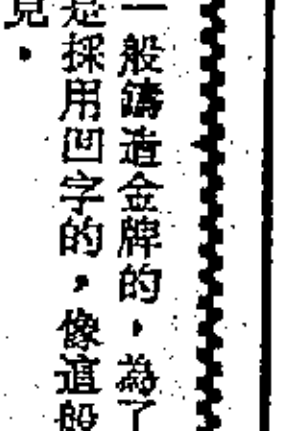
養獨宜惡兇驚虎，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。養獨宜惡兇驚虎，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。

視聽教學的音響系統

視聽教學的音響系統，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。視聽教學的音響系統，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。

讀者與編者

讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。



視聽教學的音響系統

視聽教學的音響系統

視聽教學的音響系統，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。視聽教學的音響系統，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。

讀者與編者

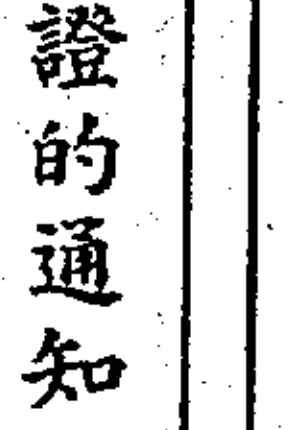
讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。

讀者與編者

讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。

讀者與編者

讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。



視聽教學的音響系統

視聽教學的音響系統

視聽教學的音響系統，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。視聽教學的音響系統，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。

讀者與編者

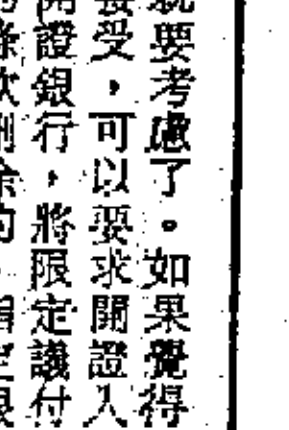
讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。

讀者與編者

讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。

讀者與編者

讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。



視聽教學的音響系統

視聽教學的音響系統

視聽教學的音響系統，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。視聽教學的音響系統，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。

讀者與編者

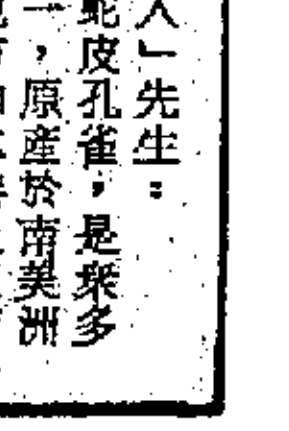
讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。

讀者與編者

讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。

讀者與編者

讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。



視聽教學的音響系統

視聽教學的音響系統

視聽教學的音響系統，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。視聽教學的音響系統，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。

讀者與編者

讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。

讀者與編者

讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。

讀者與編者

讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。讀者與編者，是香港著名的雜誌，此次出版，是為了擴大其影響力，提高其質量。

香港棉紡同業公會屬下會員工廠紗錠及布機表

(統計截止日期：一九七七年底)

廠名	紗錠(萬錠)	布機(萬機)
香港三十三家棉紡紗錠總數	二,一〇〇,〇〇〇	一,一〇〇,〇〇〇
香港三十三家棉紡布機總數	一,一〇〇,〇〇〇	二,一〇〇,〇〇〇
香港三十三家棉紡紗錠及布機總數	三,二〇〇,〇〇〇	三,二〇〇,〇〇〇

港燈絨產銷數目 廠商預料今年大增

月產逾二千萬碼趕上牛仔布 大中小型布廠接洽入季下單多

【本報訊】港燈絨產銷數目，今年已見回升。據工廠商預料，今年燈絨產銷數目將大增。目前，工廠商已接洽入季下單多，預計今年燈絨產銷數目將大增。目前，工廠商已接洽入季下單多，預計今年燈絨產銷數目將大增。

棉紡業紗錠及就業 均比去年年中增加

同七六年年底比較則略為減少 會員廠有紗錠八十二萬七千枚

【本報訊】香港棉紡同業公會屬下會員工廠紗錠及布機表，顯示棉紡業紗錠及就業均比去年年中增加。同七六年年底比較則略為減少。會員廠有紗錠八十二萬七千枚。

大中小型百貨公司 營業額普遍上升

不少增幅達二成至四成左右

【本報訊】最近，大中小型百貨公司營業額普遍上升。不少增幅達二成至四成左右。這主要是由於天氣轉暖，市民消費意願增加所致。

拆息高達七厘

【本報訊】最近，拆息高達七厘。這主要是由於市場資金緊張所致。目前，拆息已達七厘，創下新高。

日期	項目	數值
2月15日	天龍	1.15
2月16日	天龍	1.15
2月17日	天龍	1.15
2月18日	天龍	1.15
2月19日	天龍	1.15
2月20日	天龍	1.15
2月21日	天龍	1.15
2月22日	天龍	1.15
2月23日	天龍	1.15
2月24日	天龍	1.15
2月25日	天龍	1.15
2月26日	天龍	1.15
2月27日	天龍	1.15
2月28日	天龍	1.15
2月29日	天龍	1.15

日期	項目	數值
2月4日	天龍	1.15
2月5日	天龍	1.15
2月6日	天龍	1.15
2月7日	天龍	1.15
2月8日	天龍	1.15
2月9日	天龍	1.15
2月10日	天龍	1.15
2月11日	天龍	1.15
2月12日	天龍	1.15
2月13日	天龍	1.15
2月14日	天龍	1.15
2月15日	天龍	1.15
2月16日	天龍	1.15
2月17日	天龍	1.15
2月18日	天龍	1.15
2月19日	天龍	1.15
2月20日	天龍	1.15
2月21日	天龍	1.15
2月22日	天龍	1.15
2月23日	天龍	1.15
2月24日	天龍	1.15
2月25日	天龍	1.15
2月26日	天龍	1.15
2月27日	天龍	1.15
2月28日	天龍	1.15
2月29日	天龍	1.15

日期	項目	數值
2月4日	天龍	1.15
2月5日	天龍	1.15
2月6日	天龍	1.15
2月7日	天龍	1.15
2月8日	天龍	1.15
2月9日	天龍	1.15
2月10日	天龍	1.15
2月11日	天龍	1.15
2月12日	天龍	1.15
2月13日	天龍	1.15
2月14日	天龍	1.15
2月15日	天龍	1.15
2月16日	天龍	1.15
2月17日	天龍	1.15
2月18日	天龍	1.15
2月19日	天龍	1.15
2月20日	天龍	1.15
2月21日	天龍	1.15
2月22日	天龍	1.15
2月23日	天龍	1.15
2月24日	天龍	1.15
2月25日	天龍	1.15
2月26日	天龍	1.15
2月27日	天龍	1.15
2月28日	天龍	1.15
2月29日	天龍	1.15

日期	項目	數值
2月4日	天龍	1.15
2月5日	天龍	1.15
2月6日	天龍	1.15
2月7日	天龍	1.15
2月8日	天龍	1.15
2月9日	天龍	1.15
2月10日	天龍	1.15
2月11日	天龍	1.15
2月12日	天龍	1.15
2月13日	天龍	1.15
2月14日	天龍	1.15
2月15日	天龍	1.15
2月16日	天龍	1.15
2月17日	天龍	1.15
2月18日	天龍	1.15
2月19日	天龍	1.15
2月20日	天龍	1.15
2月21日	天龍	1.15
2月22日	天龍	1.15
2月23日	天龍	1.15
2月24日	天龍	1.15
2月25日	天龍	1.15
2月26日	天龍	1.15
2月27日	天龍	1.15
2月28日	天龍	1.15
2月29日	天龍	1.15

CENTRAL GULF
美國中環子母船公司
定期每 25 日一航次
特快子母船直達：
直放：溫哥華、多倫多、溫文。
時速廿二海哩
二十天可抵溫哥華
橫濱各港口，船到後1至2天內即可卸貨
子母船可直達溫哥華及溫文等港口
青島輪 GREEN VALLEY
即日開航 二月五日午時開航
亞加林輪 ACADIA FOREST
二月六日開航 三月十六日開航
特快定期貨輪兼散裝貨輪
直放：溫哥華、多倫多、溫文、亞細亞、
橫濱及溫哥華
喜樂輪 HEMLOCK V.5
二月五日開航 六月開航
東慶輪 YONG JIN V.1
(1977年開航)
二月廿六日開航 廿六日開航 廿七日開航
自備有船隻及船隻等設備在溫哥華及溫文
船到後立即卸貨
GRANARD LINE
定期航線直放地中海各埠
往：塞得港、亞歷山大港、勒那斯、
班加西、比那斯、依斯堡、的
黎波里、比那斯
先鋒輪 UNIQUE CHALLENGE V.8
二月廿四日開航 五月開航
南洋龍輪 NAMYANG DRAGON V.9
二月廿八日開航 三月一日開航
光豐輪 KWONG FUNG V.10
三月十一日開航 三月十六日開航
ARIMURA LINE
REGULAR ROLL-ON/ROLL-OFF SERVICE
專門運送各類車輛及用車輪起落貨
直放：馬尼拉、宿務、大板、橫濱。
時速十七海哩 卸貨快捷
翡翠輪 EMERALD V.20
(1977年開航)
二月三日開航 二月四日開航 不往馬尼拉、宿務
翡翠輪 EMERALD V.21
(1977年開航)
二月十六日開航 二月十六日開航
貨棧收貨站：
HIT 貨棧收貨站：1-2-240121
散裝貨收貨站：東本貨倉
香港海防 898-DD484
電話：12-401234 12-401177
HIT 貨棧收貨站：12-246121
HIT 貨棧收貨站：12-702231
總代理：
香港東方船務貿易有限公司
大來船務有限公司
香港海防 898-DD484
電話：5-228101-7 5-247771

東京美元軟降
【本報訊】東京美元軟降，日圓匯率上升。目前，日圓匯率已達新高。這主要是由於市場資金緊張所致。

港金高開低收
【本報訊】昨日九時金價高開低收。目前，金價已達新高。這主要是由於市場資金緊張所致。

美上美
M. S. "QING YANG"
二月三日抵港
M. S. "NANSHAN"
二月四日抵港
招商局輪船公司啓
電話：2-228101-7 5-247771

為促進港加貿易 加拿大商會成立
【本報訊】加拿大商會成立，旨在促進港加貿易。目前，商會已正式成立。這主要是由於市場資金緊張所致。

期棉價仍報升 買賣一片疏落
【本報訊】期棉價仍報升，買賣一片疏落。目前，期棉價已達新高。這主要是由於市場資金緊張所致。

原糖價格轉低 交投數值亦減
【本報訊】原糖價格轉低，交投數值亦減。目前，原糖價格已達新高。這主要是由於市場資金緊張所致。

美元匯價微挺 英鎊保持堅挺
【本報訊】美元匯價微挺，英鎊保持堅挺。目前，美元匯價已達新高。這主要是由於市場資金緊張所致。

今年港貨輸歐數量 航商表示可以看穩
【本報訊】今年港貨輸歐數量，航商表示可以看穩。目前，港貨輸歐數量已達新高。這主要是由於市場資金緊張所致。

邊行輪船公司擴大九龍分行
【本報訊】邊行輪船公司擴大九龍分行。目前，邊行輪船公司已擴大九龍分行。這主要是由於市場資金緊張所致。

美上美
M. S. "QING YANG"
二月三日抵港
M. S. "NANSHAN"
二月四日抵港
招商局輪船公司啓
電話：2-228101-7 5-247771

美上美
M. S. "QING YANG"
二月三日抵港
M. S. "NANSHAN"
二月四日抵港
招商局輪船公司啓
電話：2-228101-7 5-247771

美上美
M. S. "QING YANG"
二月三日抵港
M. S. "NANSHAN"
二月四日抵港
招商局輪船公司啓
電話：2-228101-7 5-247771

美上美
M. S. "QING YANG"
二月三日抵港
M. S. "NANSHAN"
二月四日抵港
招商局輪船公司啓
電話：2-228101-7 5-247771

美上美
M. S. "QING YANG"
二月三日抵港
M. S. "NANSHAN"
二月四日抵港
招商局輪船公司啓
電話：2-228101-7 5-247771

美上美
M. S. "QING YANG"
二月三日抵港
M. S. "NANSHAN"
二月四日抵港
招商局輪船公司啓
電話：2-228101-7 5-247771

美上美
M. S. "QING YANG"
二月三日抵港
M. S. "NANSHAN"
二月四日抵港
招商局輪船公司啓
電話：2-228101-7 5-247771

美上美
M. S. "QING YANG"
二月三日抵港
M. S. "NANSHAN"
二月四日抵港
招商局輪船公司啓
電話：2-228101-7 5-247771

美上美
M. S. "QING YANG"
二月三日抵港
M. S. "NANSHAN"
二月四日抵港
招商局輪船公司啓
電話：2-228101-7 5-247771

